

сопственик куће  
sopstvenik kuće

хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIЈАВА  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIЈAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Вилингтска 19
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Мел Грмуша работ Русија
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	27 VIII 1891
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Бел
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Ч
Брачно стање — Bračno stanje	удат
Вера — Vera	католичка
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Рудолф и Вилхелм
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Београд

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:  
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)  
(datum)

(место)  
(mesto)

9 III 1933

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas	<i>српски</i>	коса kosa	<i>светла</i>	бркови brkovi	<i>—</i>
лице lice	<i>одежма</i>	нос nos	<i>уздан</i>	брада brada	<i>—</i>
очи oci	<i>светла</i>	уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	<i>—</i>

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuће	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ СТАНОДАВЦА <i>Годерста</i>	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
<i>9. VII 33</i>	<i>Бана Милевова</i>	<i>19</i>	<i>Белес</i>		

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД